

سررحر : شهبندر زاده قلمی

احمد هلمی

محل اداره سی :

جفال اوغلنده « حکمت » اداره خانه سیدبدر .

حقه مقرون، اغراضدن سالم افکار ومقالاته صحیفه لرلر من آچیقدر .

نشری تاریخندن اون کون کچمش نسخهلر ایکی، غروشددر .

«HIKMET»

Journal ture, quotidienet politique

DIRECTEUR-PROPRIETAIRE :

A.. HILMY CHEHBENDER



اداره مدیری : قلمی

محمد زهنی

اشترا بدلی :

برسنه لکی ۹۵ ، آلتی آیلغی ۵۴ غروشددر .

پوسته اتحادینه داخل ممالک اجنبیه ایچون قرق فرانقندر .

اعلانات ایچون اداره مدیریله کورویشمک لازمدر .

ABONNEMENT

un an : 95 piastres و six mois 54 p.

Union postale : un an, 40, six moi, 25 Fr.

Rédaction : Constantinople, Djagal oglou

علاج يلقى ايچون سوغاغه چيقمشدم، سويلكه اونوندم كه اك سڤيل زواليلارله مسكون اولان مدرسهده هرگون بر قاچ جنازه چيقوردى . بيسلك ، حدغاييني بولمشدى سارى خسته لكر واردى .

عطار دكاني آراركن ، بنه جتين بابايه تصادف ايتدم .
— وای اولاد! دیدی، ناصلسکیز باقیم؟
— الحمدلله ... مدرسهده یز .
— مدرسهده می ؟ ندن اوده دکلسکر ؟
— بر روس ضابطی کله جک دیدیلر .
قورقومزدن قاچدق .

— روس ضابطی می ؟ بونی سزه کیم دیدی ؟
— اقربامزدن بری ، . . . بک .
پک اعلا !

آردن دورت بش کون کچدی . اقربامزك حرمى مدرسيه گلشدى . فريادرله آغلايور، والدهمك آياقبرنه قاپانيوردى .
مكر ، روس ضابطى حكايهسى، بريالاندن عبارت ايمش . اقربامز ، اوى بيكنديكنندن بزي دفع ايدوب كندى اوطورمق ايسته مش، بويله بر اوويون ترتيب ايمش .
چتين بابا ، بودنائى فرق ايمش . ويكدوب روس قوماندانه حالى آكلاتمش . قوماندان اوقدر قيزمش كه بوخاش آدمى ، قازاقلاردا قامت ايتديكي قيشلنهك خلاسته حبس ايديرمش ! نهايت چتين باباي بولدى ، يالواردق كه يقاردق كه عقرب صفتى اقبايي اوغريب محسندن قورتاردق ...
ايسته هيئت اجتماعيه مز ، بودر كه اخلاقيهيه دوشمشدر . سفالتلر ايجنده يراقوبا طرفندن زواللى برطول ايله ايكي يئيمه روا كوريان شو دنابت، بزده كي اخلاق ووجدانك درجه خسوفى كوسترير .

ماليسيا احوالى
ژ تزييور : ك
ماليسيا احوالك كسب وخامت ايلديكنه دائر عثمانى آژانسنك ويرمش اولدينى صوك حوادث مبالغى اولوب وقوع بولان استخباراتمز نتيجه سننده شالى آرنادولق احوالك اصلا وخيم اولديغنى بيانه ماذو نزجائب حكومتدن اخيرا اشقودره دن احوال ولايت حقهده معلومات طلب اولنش ايجايي تقديرنده اداره عريفه اعلاىي كنديسنه بيليرلشدر . والى ولايت احوالك اداره عريفه اعلاىي ايجاب ايتديره جك درجهده وخيم اولديغنى جواينده بيلير مشدر .

(نويه فراه برهسه) دن :
عقد مصاحله مسئله سنك المشكل جهتي تشكيل ايدن ايتاليان حاكيتك توركيه طرفندن تصديق قومدن فعله كليز گلز (ووشى) دمه كمالات صلحيه يي اداره ايدن مخصارك وظيفهسى ختام پذير اولمش عه ايديله بيلير . بوگون وارد اولان بر حواده نظرآ توركيه طرفندن تكليف اولنان بعض مواد حقهده مبايت افكار حصوله كلش، ايتاليان مخصارى بوياده حكومتلرينك نقطه نظرى اوكرمك اوزره رومايه عزيمت ايتلشدر . عثمانيلردخى استابولدن تعليمات طلب ايتلشدر اعياندىن برطولنى يارن (چهارشنبه) تكرار (ووشى) به كله جك ونيجهشه كوفى كمالات صلحيه به تكرار مباشرت اولنه جقدر .

مذاكرات صلحيه نك موفق برطرقرده ايلرلمكده اولديغنه دائر خارجه ناظرى نورادونكيان غابره ل افندي نك بيانى بومذاكرات نتيجه سنه ندرجه انتظار ايلديكنه برامارددر .

دخلى خبرلر

ارمنى بطريقك استقامى
اولكى كون ارمنى بطريقخانهسى مجلس عموميسى فرقه مختلفه سندن اونانى كشي غلطهده بطريق آرشاروفى افندي نك تحت رياستهده اجتماع ايدرك ، ازميلر ايله مسكون ولاياده اصلاحات لازمه اجراسى ضمننده بطريق طرفندن

وقوع بولان تشبثات وحككومتجه اعطا اولونان تاينات خبرخواهاندن مجلس اس خبردارايدلشدر . بطريقك مراجعات متواليه سنه رعمآ آناطولىده هنوز هيچ ، بر اماره اصلاحات كورلمديكندن وبالكس تلمديات وتجاورات دوام ايتديكندن بختله بطريق وبطريقخانه مجلسلرينك استعفاى تنسيب ايدلش ايسه ده نتيجه مذاكراتده بوياده برقرار اتخاذ ايلك، اوزره جمعه كوفى يكيدن بر اجتماع عقد اولنمسنه متفقآ قرار ويرلشدر .

ارمنى بطريق عيسيدنفطرمناست ميجله سيله نظر وامامورين ملكيه ووعسكريه يي تبريك ايتديكندن مقابله كنديسنه تشكراتى حاوى ورقلر كوندرلشدر .

برزرينده بولنان ارمنى افرادى ترخيص اولتى اوزره بطريقخانه يي مراجعت ايتلشدر . بطريقخانه طرفندن مرجعه بوياده برقرار ويرلشدر .

آطيه ارمنى جماعتندن بطريقخانه يه كشيده اولنان برتلفرافقمده ژاندارمه قوماندانى رشاد بلك مامورينده اسقا اولونشى خصوصنده مرجعه مراجعت اولونشى طلب ايدلشدر .

يكيجه جوارنده مقيم كوييلرله اسلحه ميريه وساره توزيع ايدلشندن طولولاني بعض مناسبتيز لكر وقوعه كلديكندن بطريقخانه جه بوياده برقرار اعطا اولنلشدر .

ارمنى غزنلرله نده اوقونديغنه نظرآ مجارستانك بو قوينه شهرى عثمانى اوقونسلوسلفته تعيين اولنان ارمنى وطنداشلمزدن بوزى پروتقوليان افندى ويانه به كيدرك ولى عهد سلطنت يوسف عز الدين افندى حضرتلى ايله ملاقات ايلشدر .

ايرانى احوالى

ولايت شرقيه اصلاحاتى
(ژاماناق) غزنهسى، ارميلر ايله مسكون ولايانك امرى اصلاحى حقهده صوك مجلس وكلاده قبول وتصويب اولنان پروغرامك مواد اساسيهسى دج ايتمكدهدر . پروغرامم ، اراضى مسئله سنه ، حديدية آلايرينه ، اشقيا صليب اولنسنه ، وظيفه انضباطيه لرنده تكاسلى كوريان مامورينك تاديب ونجزيه سنه ، متقالبيله نك لغوينه ، كرد عنصرنده توسيع معارفه دائرآرولوب، كوستريلن اصلاحاتك عادلانه صورتده تفضيقنه رعايت ايدللك واهالى طرفندن وقوع بوله له جق شكايانى نظر اعتباره ا لىق اوزره ادره صره آناطولى به بر هيئت تحقيقه اعزامى تحت قراره ايلشدر .

والحاصل هيئت وكلا لا ، روم ايلي ولاياتى ايچون تنظيم اولنان اصلاحات عمومى پروغرامى آناطولىدهده تطبيق ايتك نيتيندهدر .

آطه بازارنده برر بخايت منظومه افكار غزنه سنه آ آطه بازارى مخابرندن كشيده اولنان بر تلفرافقمهده موجبنجه اولكى كيجه ساعت آلا توره بش بش راده لرنده شهر مذكور منسوجات فابريه اء اصحابندن سيد بك حكومت جوارنده بر شخصى مجهول طرفندن قتل اولتى مقصديه آغير صوصورتده يارا لاملشدر .

مكاتبه مرز

معموره العززدن الديغمز شز شولتغرافقمه يي حكومتك نظر دقته وضوضع ايديبورز .

بنده كز هيچ بروقت بت برقرقيه منسوب دكم شمدى به قدر اتسليم اتجو تحقيق حق وقانوندر . كچن انتخاباتده اتحاد قوميه سنه سنك تاينن موقعيتى ايچون كوندريلن دو قونصور بها شاكرله والى ناظم افندي نك خلاف قانون ونخلاف وجدان معامله لرنه اشتراك ايتديكميكمدن دولاي عزل ايدلدم عزلم خصوصنده ارتكارتكاتب اولنان ملعتلر ۲۴ و ۳۱ تموز سنه ۳۲۸ و ۱۶ اغستوس

حكمت

سنه ۳۲۸ تاريخى تلفراف نامه لرله مقامات لازمه به عرض وشكايات اولندينى حالده قطعآ نظر دقته الهدى تاثرم عزلمه دكل حلولى ظن ايتديكمز شودور قانونده قانون پرورلكه قران اولانلك قانونى شكيتلرينك ايشلدامسنه واو- لوقت عزلم ايچون سبب طوبيلان احوال غير مرضيه دن والينك بوكونده اجتاب ايتيمرك بلا عذر احكام قانونيه يي اتحاد اولان نسبت قديمه سنه فدامقصديله هرديديكى بايدره بيله- چكى بر كيمسه يي خلاف قانون يريره تعين ايدرك مقررات اخيره يي نظر اعتباره آلامسندندر . مذكور تلفرافقمه لركر اولجه اوقونماش ايسه بودفعه اولسون نظر مطالعه دن كچير يايرسه بلكه بزي دوشمش ادرلديغمز شو مايوسيتدن قورنارسكيز فرمان .

مغدورآ بلديه رياستدن معزول محمد شهر مزده كى شر كتلر شهر امانتك نظر دقته خليج اداره سى خليج اداره سنك امتياز نك نه كى شرائطه ويزلديكى معلومدر . حاصلات صافيهده يوزده سكسان كسورى شهر امانته عائددر . اداره حاضر مك چين تشككنده كى معاملاتى نظر دقته آلميورز . بوندن لازمكلسره بحث ايدهرز باقشودى رومانكده بوتشكلكده كى وظيفه سنده ميدان علانيته وضع ايلرز . حال حاضرده بعض اداره نك حاصلات ومنافعندن شهر امانتكده حصه الهسى شرائط امتياز جله سندن اولديغى حالده عجبا امانت اداره نك حسابلى تديق ايديبورمى ! اخذ واعطاسى ، لوازماتك اشتراسى مسئله لر نك نه صورتله كذران اولقمده بولنديغى نفتيش ايديبورمى هراداره لوازماتى اشترايدر كن بررمناقصه آچار . اك اعلا واك اوجوز ويرندن آليز حالويله ايكن بوكونه قدر خليج اداره سنك هيچ بررمناقصه كشاد ايتش اولديغى كوره مدك، تكميل لوازمات دوچ هاق و باقشودى رومانك علاقه دار اولدينى فابريقه لر دن وتجارخانه- لردن فاحش فيئاتلرله اشترا ايديلبورز . بالطبع بوضورته مصارف خانه سى بويويور ، وحاصلات قسمى ايسه آذالبور . بوندن نه دووچ باقى نه ده باتشودى روما متضرر اولقمدهدر . ضرر طوغريدن طوغرى به امانتك موبته يوكلنيور . لازمكلكديكى تقديرده مثال ابراز ايدر ، وثائق ده كوستره بيليرز .

امور واخليه

ولايات شرقيه احوالى

اراضى اختلافاتى
اراضى اختلافاتى مالك عثمانيه نك هان هر طرفنده وقوع بولمده ايسه ده اك زياده ولايات شرقيهده موجب صداد اولمى باشليجه سكر مهم سببن منعت بولنيور .

۱ — اراضى وويركو تحريرلرينك آيرو آيرو اجرا ايدلمى
۲ — هيچ بر نك صورت سالمدهده بايلما . مش اولمى
۳ — هيچ بر نيك وقوعانى منتظمآ يوريديلمى
۴ — قضاوا ولايت ونظارت قيودينك مباين بولمى

۵ — تديق حقهنده جهت ملكيه به مبلغ اوامرك يكديكر كى تقض ايلاسى
۶ — بووامردن برچوغنك اطلاعاتلى اثرى اوله رق قابل تطبيق بولنه مديقتدن حكمدن ساقط قالمى
۷ — حقوق رياستيله مكلف حكماكم قسم اعظمك تحصيلسيزلك نتيجه طبيعيسى اوله رق بالجله قوانين عدليه كى طابو قوانينه عدم وقوفى ۸ — بوعدم وقوف واسباب ساره نتيجه سى اوله رق ايجابات حقيقه قانونيه بولتقميزين محاكاتك ايلرجه و بلكه سنه لرجه تطبيق واعتراضا

استيفافآ تميزآ جرح وباطال فسخ ونقص واعاده صورتلرله طرفينك سوروبدرلى . ايشته بواسباب مهمه تاثيراتيله مزمن حالتى اكتساب ايشا وحقوق شخصيه دن ايكن ۱۱ حقوق عموميه شكلى آلمش واساسآ هيچ بر عنصره منحصر دكل ايكن براختلاف عنصرى عدايديله رك دولتك اداره داخليه سنه وبلكه مناسبات خارجه سياسيه سنه انتقال ايليه جك درجه اعظام ايتدرلش اولان ولايات شرقيه نك اراضى مسأله سنى حل ايديله به جك معضلات اموردن دكلدر .

مرضك اعراضى حاذقانه تدقيق وكشف ايدلكدن صكره خالصانه دواى واسباب حقيقيسى ازاله اولنور ايسه بالطبع مريضك صيرلانسنه محل قالماز . اكلاشيلبوريا ! تديقده ونداوى ده حذافت ، جديت وصميميت مشروطدر .

— اولا — اراضى وويركو تحريرلى- اراضى وويركو تحريرلرينك هر طرفنده اجرا واكلتلك بر چوق مصارف صرفيله برابر برچوق زمانه متوقف ايسه ده منازعات موجوده نك ممكن مرتبه تخفيفى قابلد . انجق اوتهدنبرو وبا خصوص تاريخ اعلان مشروطيت ديديكمز درت كسورسندن شيمدى به قدر برقاچ ولايته اراضى وويركو تحريرلى اجرا ايدلش وچين اجراسنده آيرو ايرواصل اتخاذ اولنش ولزوم مبرمى دركار بولندينى حالده توحيد معامله به عنایت بيوريدليني كى جهتين تعليماتك توفيقنه بيله اختيار كلفت اولتامش وياهيچ خاطر هيله كتيرلماشدر . بونك ايچون موجب اسسف عظيم اوله جق درجهده صوك سنه لرده تحريرى اكال ايدلش اولان برچوق اراضى واملاك قيود خاقايسى زيدنامه اولدينى حالده عرك تحت تصرفده بولنيور وويركو قيودين كوره متوفى بكرك نامه قوچان طوبلر يله رق وارنلرى على به ولى به اخبارنامه تبليغ واموالى بالهجز استيفائ دين ايديلبور .

بوتذبذوبوتذبذكتيجه سى اوله رق دوام ايدن شكايات انجق طابو وويركو قيوداتنك تطبيق وتوفيقله ختام بوله ياير . هله شووجوب قطعى يي هيچ بروقت نظر دقتدن دور طوما- مليدركه ولعى الانفراد قرتقيوده طوبوتيلسون، هرايى دائره نك تحريرى بر هيات مشتركه طرفندن اجرا اولنلدير .

— نايا صورت سالمدهه جريان — معاملات تحريرينك امر اداره سى مال وطابو مامورلرينك اعضا بولندينى مجلس اداره يي وريله رك بوصلاحيته قارشو مسئوليت درجه سنده تعين ايتلدير . بوخسه مثلا بر قضايه نظارتدن تعين اولنان محرر اوللره نظارت ودفتردار ومحاسبه جى ومالديرى ومعاونى بولنان ويركو مامورى ياخود دفترخاقانى مدير وماموروكانبرى ومحلى قائممقابيله مجلس اداره سى هپ مختلف اميرلروررايسه اوهيات تحريرينك كوره چكى ايش كورمانكدن بتر اولور .

مجلس اداره هر حالده تصديق تحريروظيفه ومسئوليتيله مكلف وموظف بولندينى ايچون تديق وتحقيقه ده مكلف وموظف وصلاحتداردر بوخسه بر مامورك وبا بر هياتك تديق وتحقيقه صلاحتدار اوله ميه جنى برمعامله يي على العميا تصديقه مجبور طوبيلمى منطقسز وحتى ابهانه برنوع اصولدر .

تحرير مامورلرينك محرر اولدن ناكايته ونختمنه وارنجيه قدر اصحاب اقتدار وحيثدن بولنسنه جدا دق واعتا ايدلك لازمدر . بوخسه چوق وقت كوريلديكى وجهله آدم قايمرق ايچون سنه لرجه خزنيه يي واهالى يي اضرار ايتك موفق نصف دكلدر . هيات تحريرينه دره حكه ماذون وفر ايشه واقف برناظ بولنلدير . بولندينى تقديرده منازعه لى ااضى واملاك تحريرى بايله ميه جى كى معاملات انتقاله قابل اجرا اوله مز . مصرف برزجه زياده اولورسده وارداك ترايدى ده خنى اوله جق كى دكلدر . مصرف برعصر ايچون بزدمه اولور ، فقط واردات قات ومتايدآ آرنار واهالى ايله بالجله دواثر حكومت مستريح ومطمئن اولور .

— نايا — وقوعاتك يوريديلمى . بلا تردد ديه بيليرم كه هيچ بر اراضى و هيچ بر ويركو مامورى وقوعاتى يورنماش بولنديقتدن حقيه وبلكه اصلا مؤاخذه ايدلماشدر . قويا تخمين ايديه بيليرم كه جهل سى دكله بو مامورلرك قسم اعطلى وقوعاتى يورنما مكدن درلر . بويوزدن تحصل ايدن تشويشات ومشكلات مستقى ايضاحدر . اراضيهده املاكده يوريدلديكى كى بالطبع اراضيدن ده ويركويه وويركودن اراضى به ده معلومات وريله مز . ماله وارضى مفتشلى بويوزدن هيچ بر ماموره ايلشذكارى ايشلماشدر . مامورلر ايسه هر زمان ذمت وايلشكى ا بولنديغى جله سياحتكارانه سنه نائل اوله كلكدن درلر . كويا كه ذمت وايلشك ه يلكز صندوقدن ياره چلقندن عبارت ايمش .

— رايما — مبايت قيود — بومبايتى عجا انكار ايديله بيلك كيمسه وارميدر ! بومبايتدن حاصل اولان ضررلر محتاج ايضاحيدر ! مختصرآ عرض ايديم : برقضانك حكومت قونانغى ياندى . قوناغك يانمسيله مجددا تحرير اجرا ايدللكسيزين نه قرعه نه ماله ، نه طابو معاملاتى بردها يور- يه مدى . قيود منتظم اولسه ايدى بو معاملات مهمه نك جله سنه عايد اولان دفاتر اساسيه لوا ولايت ونظارتك دوائر اعدس قويدنن تاسيس ايديله بيله جكنه هيچ شمه اوله مازدى . طالبوكه منتظم دكل ، بلكه قسم كليسى مقامات عاليه دهده هيچ هيچ يوقدى . بويوققدن كيمسه مسئول اولديمى ؟ اوده اولمادى .

ديكر برقضانك برناحيه سنى تشكيل ايدن اوتوزه قريبقرا اراضيسنك ولور دوش اولسون قضا طابو دائره سنده قيدى سنه لر دن برو يوقدر لزوم كورولدكجه لوايه مراجعت اولنيور . اورادهده وحتى ولايتندهده يوقدر . بويويله :

هرقضا ، لوا وولايت مراكزلرنده موجود بولنان طابو وويركو قيودى يكديكرينه نصل مباين ايسه اكثريا قضا ، لوا ولايت ونظارت قيودى ياتماما مباين ياخود بالوجوه مطابق دكلدر . ظن ايدرم كه املاك قيودنده هان هيچ بر قطعله ايچون حدود اربه كوسترلديكى كى جهتلرى ده تعين ايدلماشدر . طابودهده بو قصانلره بك چوق تصادف ايدلديكندن وجوه مبايت تعدد ايدنيور . واقعا برقرار حقهنده دعوى ايچون اوج حكه تعينى كافى ايسه ده دردنچى حدايچون اختلاف اولتجه قابل حل اوله مدينى چوق كورولمشدر .

اراضى اختلافاتك صورت حلى حقهده كى تفصيلات مهمه به كلنجه !

(مابعدى وار)
بيطرف

مطبوعات

مصاحله نك عثمانى انتخاباتدن مقدم عقد اوله جنى احتالاتى
(نويه فراه برهسه) غزنه سننده ايتاليان مبعوثانسندن دو قوتور بنشده تو چيرمه نك مقاله سى : ايتاليا حكومتى ، طرابلس وبنتغازى مقابلته توركيه حكومه ليباده برلمان ياخود بحر احمرده برقطعه ترك ايدن جكنه دائر پارسدن ترشخ ايدن خبرل اسادن عاريدر . بوكى حوادنلرى اشاعه ايدنلر محاربته نك برسنه دن . ي دوام ايلديكى وايتاليانك هر محاربته احراز مظريت (؟) ايتديكى نظر مطالعه دن دورطومقدهدر كذا ، ايتاليا حكومتى توركيه به بش ياخود آلتى ميليون فراقق اقراض ايدن جكى ومبلغ مذبور از مير كمرك وارداتندن استفا ايديله جكنه دائر پارسدن مترشخ حوادنكده اساسى يوقدر .

مذاكرات صلحيهده بويله بر مسئله اصلا موضوع بحث اولماشدر . ايتاليا حكومتى ، عقد مصالحنه طولاني عربانك اتخاذ ايدن جكى وضعيتى دنخى نظر اهميت آلمه مقدهدر ، ايتاليا حكومتك عر بلرايله ده

بر صورتده طبع اولنور . طعمره دن وقوع بولان سبارش لرك بدلی پشین کوندرلکده کال سرعت ودفله اعمال اولنوب کوندریلیر .

انصبت ضد دنی

حکومت سنیه نك تحت ضمان وكفالتنده

اولوب زراعت بانقه سنك قره دیسنی

حا زدر .

تاریخ تاسیسی

۱۲۸۴

استانبولده جفال اوغلنده داره

مخصوصه ده شرائط آتیه دائره سننده

آقچه قبول واقراض ایدر .

آقچه قبول شرائطی :

برسنه ودها زیاده وعده ایله براتلان باره

ایچون سنوی یوزده (بش) وعده سز

حساب جاری صورتیه یعنی ایستلیدیکی زمان آلتی

شرطیهله براتیلان باره ایچون سنوی یوزده

اوج فاضل وربر وعده سز قبول ایبدلان آقچه

برچارک لبرادن ایک یوز لرایه قدر .

تودیها آیرتسی کونندن اعتباراً فاضل

حساب ایدر .

الی لیرادن فضله وعده لی تودیعات

اصحابی آرزو ایدرلر سه رأس الماللرینک

فائضی ماه بماء تقسیطاً اخذ ایده بیلیلر .

آقچه اقراض شرائطی : مجوهرات

کوش اوانی وتحويلات مقابلنده ویوزده ،

سکز فاضله آقچه اقراض ایدر .

آلهای نظر محکم می د

حضور فنده سالک کفر - فلسفه

ما فوق الطبیعه مباحثی

تاریخ اسلامک برنجی ذیلی اولان بوائرك

بش فورمالتی برنجی وایکنجی جزؤلری نفیس

بر صورتله طبع ونشر ایلدش اولوب حکمت

داره خانه سننده وهر کتابچیده اوج غروشه

صایلمقده در . طعمره ایچون هر جزؤ اوج

غروشددر . برنجی جزؤا احتوا ایتمیدیکی مباحث

بروجه آتیدر :

قارئین ایله حسبحال — کفر نه در

وممكنیدر ؟ : — مسالك کفر — مشهور

کافرلر — شایان عبرت برترجه حال : اوغوست

قوت وپوزیتیوزم — حقیقت انساندن نیچون

باشلابورز ؟ — تنقید عقل محض وفانتک

مسلكی — تنقیدی تنقید .

ایکنجی جزؤ :

انسانده کی وحدت وعینیت — روح —

فلسفه تنقید وروح — ایستپنرزا ووحدت

وجود مسلكی — مسلك تجربه وداود هرم

— اسقوجیا مدرسه سی — انکیز مدرسه سی

مادیون روح — روحانیون : ده قارت وله بیینیچ .

دوقتور انور لسان

۶۰۶ علاجنك لك صوك اصول ایله تدوایی
اسکی ویک فرنگی ، بل صغوقانی ، مثانه ،
بو برک وعدم اقتدار (پروستاد کستانه چک)
والبجله رحم خسته قلربی از برمدت طرفنده تدای
انگله معروف و عجرب اولان طیب موسی الیه اوغورلیان
افندی هر کون صباحدن آقشامه قدر سرکه چیده
تراموی جاده سننده فیوس فطوغرافخانه سنك برنجی
قانتده کی معاینه خانه سننده خسته قبول ایتمیدیکی کی
لزومنده الکتریتی ویستوسفوی وماساژ اصولربی ده
کال مهارتله تطبیق واجرا ایلمکده در .

دوقتور انور لیس

فرنگینك (۶۰۶) علاجیله صوك اصول تدوایی
یک اصول اوزده اسکی ویک بل صغوقانی ایله
فرنگی و امراض جهاز بویه و تناسلیه دن بو برهك
مثانه ، سیلان منی ، عدم اقتدار ورحم خسته قلربی
آز بر مدت طرفنده تدای ایدن طیب موسی الیه هر
کون صباحدن آقشامه قدر باب عالی جاده سننده مسرت
اونلی قارشوسننده کی غیرت کتبخانه سی فوئنده کی
آپاراتنك ایکنجی قانتده مراجعت ایدن خسته کانی
قبول ایلر . ایلك معاینه مجانا

دوقتور لاسان

پارنده سن لوتی ونه کر خسته خانه لری سرتیفیک .
لربی حائر اولوب اسکی ویک بل صغوقانی ایله امراض
افرنجیه و جلدیبه یی وعدم اقتدار کی آکر زمانده کال
موقتیه تدای ایدر . یازاردن ماعدا هر کون باغچه
قبوسنده شکرچی حاجی بکر افندیك دکافی اتصالنده
یادیز خانه دن سکن نومرولی معاینه خانه سننده بولنور .

عثمانی طب دارالفنونندن دیپلومالی

کوش صوی ویک اوغلی ذکور خسته خانه سی
حریه شاهانه و دارالفقه مکتب لری

دیش طبیبی

محمد خداوردی

دیشلری تربیات حاضره فنیبه تطبیقا تدای و صوك
سیسم هر نوی اعمال اولنور .

غریب من و تقصیریه بین هیفارلیور

مشترک کرامک کثرتیه مبنی کندیلری انتظارده
رافاق ایچون بیوک بر فدا کارلک اختیارله زمان
حاضرک دیشجیلکده کی دقایق فنیسه فاشنا برنجی درجه ده

مقایسه سن

صورت مخصوصه ده جلب اولنمدر .

معاینه بازاردن ماعدا هر کون جفال اوغلنده

عسکری قاعد صندوق قارشوسننده یکی دائره

مخصوصه سننده

محاکم شیرینان طبیعی

باب عالی جاده سننده جفال اوغلی یوقوشی

نومرو ۱۰

اعمالخانه مزده شیمشیر ، چیقتو ، باقر ، پرغ
ولاستیکدن معمول هر نوع مهر و عقال حك اولنور .
دوقتور قابیله ، دیش طبیب لریله دعوی وکیللرینه
مخصوص لوحه کال دقت واعتنا ایله بر صورت
نقیصه ده اعمال اولدنی کی طبیعت موافق قارت دوو نیریت ،
قارت آدرسلر بوکامائل اوراق طبیعت موافق قارت دوو نیریت ،
مقبوض سندرلی ، بونولر وسائر ایله مکتبلره
مخصوص آفرین ورقه لری معتدل فیثانه ونفیس

قره طاغ قرالنك بیاناتی

(نوبه فراه پره سه) دن

نوبه فراه پره سه غزته سنك چینه غزبری

قره طاغ قرالی نیقولار طرفندن قبول اولنمدر .

قرال بالقان احوالنن بحث ایلش . احوال

مذکورده یی وخیم عدا ایتمشدر . قرال شو

صورتله بسط مطالعه ایشدر .

تورکیده حکمران ولان احوال ساقه سیله

قره طاغك مشکلاتی بوماً بوماً تراید ایلمکده در .

کچن سنه آرتاودقدن مملکت مزه التجا

ایدن فرار لرك کافه سی وریکیه عودت ایتمه .

مشلدر . حتی ایام اخیرنك وقوعاتی اوزرینه

قره طاغ حدودی بیکی ملتجیلر تجاوز ایتمکده درلر .

قرال نیکیا انشای محاورده اخیراً بالقان

احوالی حقنده وقوع بولان بیاناتی تأیید

ایتشددر .

قرال ملاقات نتیجه سننده « بودفعه بر شدت

عظیم ایله باش کوسرتن مایه سورلر قیامی حال

وموقعک نهلکسی حس اولنور . درجه ده

تراید ایتمیدیکی بیان ایشدر .

موسیو قوقوه چنك سیاحتی

(یوبه فراه پره سه) دن :

روسیه باش وکیلی موسیو قوقو چنك برلینه

اجرا ایده چیکی سیاحت حقنده شهر مذکور

هنوز رسمی بر معلومات اعطا اولنمیشدر .

روسیه خارجیه ناظرلی موسیو سازونوفك

سیاحتیه کنجیه مشارالیه لوندرندن پارس ورلینه

عزیمت ایده چك ، برلینه غیر معین بر زمان

قاله جقدر .

صربستان برنی

صربستان برنی ژورژك احوال محیه سننده

بروختات حصوله کیشدر برلین محافی بویابده

سکوت ایتمکده در .

مذاکرات خیفه

(نان) غزته سی یازیبور :

بك موثوق بر ایتالیان منبعندن استخبار

ایلمکمز نظر آغمانلی تکلیاتی دون یازدیغمزك

عینی در .

بناءً علیه بعض غزته لرك بزی تکذیب

خصوصنده یازدقلری بوصورتله رد ایدله بیلیلر .

یشیل یورد

مصور اوله رق یینجی نومروسی ده انتشار ایتشددر .

عالم ادبیاعزك بیوک سجا لریله علاقه داردر . طرف

وادی بر قارقاقاوری ، بر شعری ، بر تاترو پیسی ،

بر رومانی واردر . مطلقا اما مطلقا اوقوییکز فیاتی

۲۰ پاره در .

وسیله ترقی معارف مکتبی

منور بر هیئت عرفان طرفندن کشاد ایله

شهزاده حویلیسنه ناظر منتظم برنده اولوب

جدید تدریساتیهل مکاتب خصوصیه منك لك

برنجیسیدر . اغستوسك اون یدنجی کچن

جمع ایرتسی کونی کشاد اولدی . هر کون طلبه

قید وقبول اولنور .

اعلان

مهم بر اعلان

سقلای قصرانی وطنای

سقلای جسنندن التی یاشنده وبر مترو ۴۹

ساتم ارفاغنده ده میرقیر قصرای ایله عین ارتفاع

ورنکده درت یاشنده بر طای موافق فیالیه ساتیای

اولدیفندن بوجنس وظریف حیوانلره طالب اولانلرك

مطبخه مزه مراجعت ایتلری اعلان اولنور .

محترم اهالی مزه مزده

باته برادر لرك نه قلر ویداغراف آسرقا سینه مطبو

غراف قوده لارلر دن آلوب ویاساق ویا کیرا ایله آلتی

آرزو ایدنلرك اوغلنده سوریه جاروشونده ۱۲

نومرولی مغازه به تشریف بیورمه لری اعلان اولنور .

شرائط غایت الوریشیدر .

غلط ده نویزیدر

بیوک البسه تخافیه

آباد قلی مغازه سی

آچش . کال حیرتله هیچ کورمدیکی درجه لره

مزین بر او طه ده ، شاهانه بریاتیاق ایچنده یاتدینی

کورمش . یدنی دانه نادیده کوزل قیزلره

قارشوسنده . بکری ، شاشیروب صورمش .

— بوراسی نرمسی ؟

— جنت !

— جنتی ؟

— اولیله یا . سزوفات ایتدییکمز . ایشته

جنتیه کیردیکز . بزده سزك امریکزه آماده

خوریلرز .

بکری ، بر مدت دوشوندن کدن صورکا

صورمش :

— بوراده راقی وارمی ؟

— واریا ، هیچ اولمازمی ؟

— اوقه سی قاچه ؟

— مجانا !

آرتق بوسوك خبر ، بکری کی کيفندن

چلدیرمش هان راقی بی یووارلامغه قویولر .

خوری رولی اویانیان قیزلر ، هر نه یایدیلر سه

باره ایتممش . بکری ، راقیدن باشقا برشیته

قولاق آصامش . تجربه دوره سی بیتیجه ،

برکیجه خیردینی زمان ، ینه بکیری بی آپوستولک

میخانه سنه بر اقشدر .

بکری ، بر معتاد :

— خوریلر ! راقی !

— صباحلر خیر ، مصطفی اغا ! غالباً رؤیا

کوربیورک ؟

طومنی ویرمه سیله بکری ، کوزنی آچمش

و کندیسنی اسکی میخانه ده و آپوستولک حضورنده

کورونجیه شاشمش صورمش !

— آپوستول ! بن اولدم می ؟

— یووو !

— اولدم و جنته کیردمه ها ؟

— خایر دیدک .

— ویرشو بیغنی آپوستول ...

— نه یاپاچسك اغا ؟

— کوردیکم رؤیادن صورکا بودنیساده

یاشامق ایسته م ...

دیمش . لکن یاشامش . بعض اقبال رؤیا

لری واردرکه اونو اونیتمق ایجاب ایدر . لکن

آلیشمش ...

دیدک یا ، قودورمشدن بد تر در . بعض

رفیقلر مزه بوش یره قزلبور . آلیشیلان

شکلدن باشقا بر شکله کیرمک زور .

یا امید خلاقی ، پاک بویوک آرزو اوزرینه

آله کچن شیلردن واز کچمک زور .

بو حالت حاجیلر ده جوق کوریلر مش معلومیا

حاجیلر سیاحتلربی اکلایتمه سیورمش . بویه

برینه ، ارقداشلری ، آرتق حجازدن بحث ایتمه کی

قطعیاً رجا ایتمشدر . زوالی آدم ، متادیا عین

موادی آکلایتمه آیشیدیفندن آزده باطلایورمش

و باطلاماق ایچون ، برکون :

— امان ... امان ...

دیهرلر یره دوشمش دوستلری تلاشله قوشمشدر ،

نه اولدی برادر ، جله مشهوره سیله وتلاش ایله

حالی صورمشدر . جواب ویرمش :

— ۳۲۵ سنه سی حجازده بولوندیغم اتاده

باب ابراهیم قرینده ، هنوز زمزم ایچور کمیدن

بر چاریک صورکا اوزده دیمه سلط اولان صانیکی

عینی بر صانیکی کلدی .

دیدک یا ، آلیشمش قودورمشدن بد تر در

صفا

خارجی خبر

مسائل مهمه خار جیه

۳۳ نجی ماده وبلغارستان

ژون ترکدن :

موثوق منبعندن استخبار ایلمکمز کوره

برلین معاهده نامه سی تطبیق ایتسی ضمننده

دول معظمه طرفندن باب عالی تزنده هیچ

برنشدت وقوع بولمیشدر .

بناءً علیه (دنه ونیق) غزته سنك بونك

عکسی اوله رق تشریاتك مخالف حقیقت اولدینی

تعیین ایتمکده در .

مصالحه ایده چکی ادعا ایدنلر ، اساساً جنگاور بر قوم

بر قوم اولان تورکر ایله عاصی بر عنصر عد

ایلدنلر عربلر بپنسدکی عظیم فرقی فراموش

ایتمکده در . ایوم عربلک بر جوی تورکر دن

قورقدقلری ایچون اعلان حرب ایدیلورلر .

مع مافیه مقاومت ایتدکاری تقدیرده بوصرف

بر مستملکه محاربیه سی عد ایدله جکدر .

نته کیم فرانسه ، ایتالیا ، آلمانیا دولترلرینک

مستملکتنده بویه اوافاق محاربیه لر دائماً وقوع

بولمقده در . بالعکس عربلرك عقد مصالحه دن

صکره کی وضعیتی تورکیه ایچون باعث اندیشدر .

اگر عربلادن بر قسمی محاربیه دوام

ایتمک آرزوسنی اظهار ایتدیکی تقدیرده

اسلامده بر اعتزال حصوله کله جکدر . بو

خصوصده تورکیه عربلری تشویق ایتش کی

ظن اوله جقدر . نته کیم ایلك اول ایتالیا نلری

حسن صورتله قبول ایدن عربلری محاربیه

اجبار ایدن تورکر اولمشدر .

بو تقدیرده عربلرك قیامی ، سنوسیلرك

مظاهرنی ایله خلافته قارشو چوریلر جکدر .

ایشته اسباب مذکورده دن طولانی تورکر

عربلری صلحه اجبار ایتلی در . مقام خلافتك

قبول وتصدیق ایتدیکی بر مصالحه یه قارشو

قیام ایتمك نهالك عظیمه سی آنره افهام

ایتلی در .

عثمانی انتخاباته بو آیک نهایتده مباشرت

اوله جقدن وایی آی دوام ایده چکندن مصدا

له نك قبل الانتخاب عقد اولته میه جنی مطالعه سی

بك جدی دکدر . هنوز متعدد مسئله لر حل

اولنق اوزره اولوب مصالحه نك تاریخی درك

ایتمک ممکن دکدر مع مافیه مصالحه نك دوره اتحاد

بیتمک ختامنده عقد اولنمی ضمننده عثمانی

معتدلری طرفندن بر تکلیف وقوع بولدیغنی

تکذیب ایده بیلیلر .

دها زیاده مکالات صلحه نك بر نهاج

مساعده ایلرلمکده اولدیغنی و مصالحه نك